

TheBus Senior Annual Pass - RENEWAL APPLICATION

ザ・バス シニア年間パス - 更新申請アプリケーション

(REV: 01/2018)

JAPANESE

日本語



[ONLY FOR **SENIOR CITIZENS** WHO CURRENTLY HAVE THIS VALID, PHOTO-PASS]
現在有効の写真付きパスをお持ちのシニアシチズンのみ申請できます

PLEASE COMPLETE THIS FORM AND PRINT CLEARLY IN
ENGLISH 英語ではっきりと最後まで記入してください

NAME: _____

名前 LAST 姓 FIRST 名 MIDDLE ミドル

GENDER 性別 (CIRCLE ONE) 丸をつけてください: **MALE 男性** **FEMALE 女性**

住所 アパート番号

MAILING ADDRESS: _____ **APT. #** _____

市/州/郵便番号

CITY / STATE / ZIP CODE: _____

電話番号

TELEPHONE NUMBER _____ **GOOD THRU** _____

有効期限

(CURRENT EXPIRATION_現在のカードの有効期限)

誕生日 今日の日付 **1年35ドル または 2年70ドル (丸をつける)**
BIRTH DATE: _____ **TODAY'S DATE:** _____ **ONE YEAR: \$35.00 OR TWO YEARS: \$70.00 (CIRCLE ONE)**

シティサテライトホールオフィスでの申請は現金のみです **CASH ONLY PAYMENTS AT ALL SATELLITE CITY HALL OFFICES!**

チェック又はマネーオーダーは **TheBus** 宛でお願いします [郵便で更新する場合、現金は送らないでください。]

PLEASE MAKE CHECK OR MONEY ORDER PAYABLE TO: **TheBus** [IF RENEWING BY MAIL, **SEND NO CASH!**]

MAIL TO: TheBus Senior Annual Pass – Renewal
郵送先 811 MIDDLE STREET
HONOLULU, HAWAII 96819-2316

AFTER WE RECEIVE YOUR PAYMENT, A RENEWAL STICKER WILL BE SENT TO YOU (AFTER THE MIDDLE OF THE RENEWAL MONTH)
支払いを受け取り次第、更新ステッカーを郵送します。(更新月の半ば以降)

[Payment Received _____]

